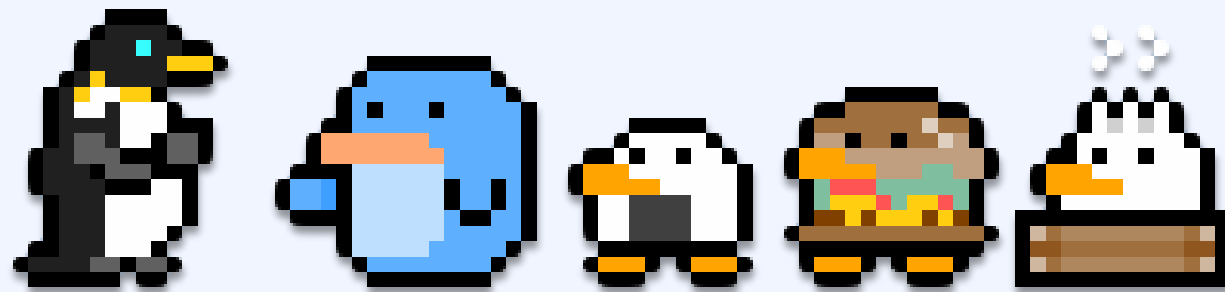
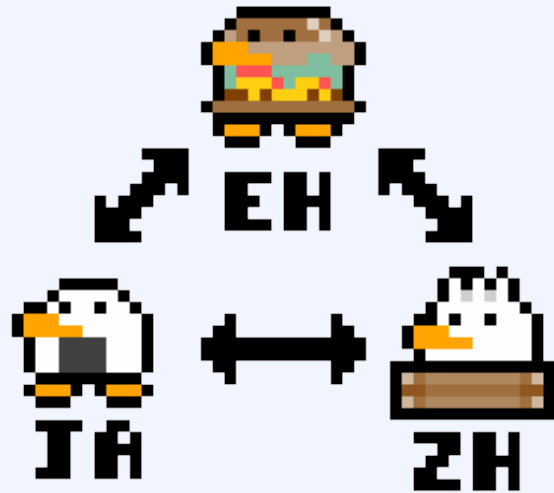


オフィスペンギン合同会社 会社案内



オフィスペンギンは **翻訳会社** です。



- ✓ ネイティブ翻訳/クロスチェックで品質を担保
- ✓ 英語、中国語、韓国語など多言語に対応
- ✓ 原文基準で料金が明確、見積額=請求額
- ✓ 業界基準よりも安価な料金を実現



会社情報

会社名	オフィスペンギン合同会社
英語名	Office Penguin LLC
所在地	東京都渋谷区神宮前6-23-4 桑野ビル2階
創業	2016年
設立	2021年
資本金	1,000,000円
銀行	三菱UFJ銀行 渋谷支店 等
サイト	https://www.office-penguin.com



翻訳の特徴

1. ネイティブ翻訳

翻訳は原則的に訳後言語のネイティブ(バイリンガル)が行います。

日→英翻訳であれば、米国人または英国人の翻訳者が担当します。

2. クロスチェック

仕上がった翻訳文に対して、訳前言語のネイティブ(バイリンガル)が校正校閲を行います。

日→英翻訳であれば、日本人チェッカーが担当します。

3. テクニカル

業種や媒体に沿った特有の表現や効果的な書き方など、

テクニカルライティングのノウハウがあります。



翻訳の特徴

4. 多言語対応

英語や中国語の他にも、韓国語、スペイン語などの言語にも対応できます。

中国語は簡体字／繁体字ともに対応可能です。

5. データ編集

訳文は、データを「見やすく、使いやすく」キレイにレイアウトを

取ってから納入いたします。

6. 非テキストファイル対応

スキャン文書や手書き文書、画像など、テキストが選択できないファイルにも対応しています。



最近の翻訳案件

- 法務法令(契約書、定款、法律、国家規則)
- 広報・メディア(CSR報告書、統合報告書、会社案内、ウェブサイト、製品紹介、パンフレット、広告)
- マネジメント・監査(品質、環境、コンプラ等の報告書)
- IR・財務(決算短信、株主総会招集通知、有価証券報告書、プレスリリース)
- 医薬(医学誌投稿論文、診療ガイドライン、治験報告書)
- 業界紙記事(主に自動車の市場、技術、環境、エネルギー、資源、関連政策)
- 特許(拒絶理由通知書など)



翻訳単価の目安 (2021年7月時点)

原文	訳文	税抜単価
日本語 100字	英語	¥1,600~
日本語 100字	中国語	¥1,600~
英語 100ワード	日本語	¥2,200~
中国語 100字	日本語	¥1,500~

- 翻訳料金は原文字数によって決まります。
- 内容や分野により単価は変わりますが、原則的に日本翻訳連盟が公表する **業界標準よりも低い単価**でご案内しています。
- お見積りは無料です。



お問い合わせ

info@office-penguin.com



03 - 4285 - 1254

